

## SORU 1

Tolong terjemahkan teks di bawah dari Bahasa Indonesia ke Bahasa Turki

Wayang kulit merupakan salah satu seni pertunjukan yang berasal dari kebudayaan Jawa dan sangat terkenal. Hal ini dikarenakan pertunjukan wayang sangat sarat dengan unsur estetika dan pesan moral. Ada dua pendapat berbeda yang menjelaskan makna kata wayang, yang pertama berasal dari kata "Ma Hyang" yang berarti roh spiritual, dewa, atau Tuhan. Sedangkan pendapat lainnya berasal dari bahasa Jawa yang berarti bayangan. Biasanya Wayang kulit dibuat dari bahan kulit sapi yang sudah diolah menjadi kulit lembaran. Wayang kulit sendiri merupakan kekayaan budaya yang bernilai tinggi karena selain merupakan sebuah seni kriya, pertunjukan wayang kulit mampu menggabungkan berbagai macam kesenian seperti seni sastra, seni musik, dan seni rupa.

## CEVAP 1

Wayang kulit, Cava kültüründen gelen sahne sanatlarından biridir ve çok ünlüdür. Bunun nedeni gölge oyunu gösterilerinin estetik unsurlarla ve ahlaki mesajlarla dolu olmasıdır. Wayang kelimesinin anlamını açıklayan iki farklı görüş vardır. İlki, manevi ruh, tanrı veya tanrı anlamına gelen "Ma Hyang" kelimesinden gelir. Diğer görüşler ise gölge anlamına gelen Cava dilinden gelir. Genellikle Wayang, tabaka/yaprak deri olarak işlenmiş inek derisinden yapılır. Wayang gölge oyunu kendi başına önemli yüksek bir kültürel zenginliktir, çünkü bir sanat eseri olmasının yanı sıra, gölge kukla gösterileri edebiyat, sanat, müzik ve güzel sanatlar gibi çeşitli sanat türlerini birleştirebilir.

## SORU 2

Tolong terjemahkan teks di bawah dari Bahasa Turki ke Bahasa Indonesia

Türk Kahvesi bütün dünyada çok unludur. Türkler kahve çekirdekleri ile 16. yüzyılın başlarında tanışmışlardır. O günden bu yana Türk kültüründe kahve, dostluğu ve misafirperverliği simgeler. Türkler kahve içmeyi çok severler. Osmanlı saraylarında kahve içmek çok önemli bir ritüeldi. Bugün bile hala bir Türkün evini ziyaret ettiğinizde kahve içmeden gitmenize izin vermezler. İstanbul'da kahve içmek için yüzlerce eski kafe vardır. Özellikle Pierre Loti tepesinde her gün pek çok insan kahve içer. Bunun iki nedeni vardır. Birincisi, bu kafe yüksek bir tepenin üzerinde yer alır. İkincisi bu kafede kahveyi cezve ile ve gerçek odun ateşinde yavaş yavaş pişirirler. Türkiye'ye gelen herkes bu geleneksel içeceği denemelidir.

## CEJAP 2

Kopi Turki sangat terkenal di seluruh dunia. Orang Turki bertemu dengan biji kopi di awal abad ke-16. Sejak itu, kopi dalam budaya Turki melambangkan/menyimbolkan persahabatan dan keramahtamahan. Orang Turki suka sekali minum kopi. Minum kopi di istana Ottoman adalah ritual yang sangat penting. Bahkan hari ini, ketika Anda mengunjungi rumah orang Turki, mereka tidak akan membiarkan Anda pergi tanpa minum kopi. Ada ratusan kafe tua di Istanbul untuk minum kopi. Terutama di atas bukit Pierre Loti, banyak orang minum kopi setiap hari. Ada dua alasan untuk ini. Pertama, kafe ini terletak di atas bukit yang tinggi. Kedua, di kafe ini mereka memasak kopi dengan cezve dan api kayu asli secara perlahan-lahan. Setiap orang yang datang ke Turki harus mencoba minuman tradisional ini.